عـدد ٥١

ثمن النسخة ٢٥ صانتيمـا

السنة الرابعة

* المـراسلات *
ترسل خالصة اجرة البريد باسم مدير شؤون الجريدة
احمد حسين المهيري
نهج الباي بصفاقس — رقم التليفون ٨٤ ـ ٢

من قبل عددين عـد مشتركا

Administrateur : AHMED HASSIN EL MEHIRI
Rue El Bey — SFAX — Téléphone 2-84

# افريقيا

جريدة سياسية علمية اقتصادية ادبية

IFRIKIA

* الاشتراكات تدفع سلفـا *
من سنة داخل المملكة........ ٢٥ فرنكا
من سنة بالجزائر والمغرب الاقصى ........ ٣٠ فرنكا
من سنة بالخارج ........ ٢٥ فرنكا

الاعلانات يتفق فيها مع الادارة

صاحب امتيازها محمد الصادق الرزقي

مدير شؤونها احمد حسين المهيري (مدير العصر الجديد) سابقا

يوم الخميس ١٣ ذو القعدة ١٣٤٣

* تصدر مرتين في الاسبوع *

الموافق ٤ جوان سنة ١٩٢٥

# لجنة الاصلاحات التونسية

## م. جوهو - م. دوفارين - م. مورينو - والبقية تاتي ...!

أثر تلك المظاهرة الصامتة التي قامت بها الامة احتجاجا على المقررات الابتدائية للجنة الاصلاحات الطيبة... الذكر كانت تصريحات اعضاء هذه اللجنة عند ذكرهم اعتزام السفر الى تونس لاجراء بحث على العين ودرس الحالة من قريب تدل على تخوفهم من ان تقابلهم الامة التونسية بما قوبلت به لجنة ميلنر في مصر.... ولكن الامة فهمتهم بواسطة صحافتها انها لا تنكر لهم ما داموا قد اعلنوا عدولهم عن تلك الفكرة ورجوعهم في اعمالهم الى المعاهدات وما دام قصدهم من القدوم البحث والدرس بصفة حرة وعادلة توصل الى الاصلاح المطلوب

عزموا على اقامة مظاهرة بانفسهم لصاحب مشروع التجنيس وذلك بجعل مادبة له يخطب فيها ويخطبون له ولا شك ان الكلام كله لا يخرج عن مشروع التجنيس وهذا ليس من شانه ان تمر به الصحافة والمحافل الوطنية ولا ان تتركه وقائليه دون ان تناقشهم الحساب وتفند دعاويهم وتدحض اباطيلهم وهذا ما يريده المتجنسون ويرومون ان يستفيدوا من هذا الهجوم الذي سيبداون به فيعوضون على انفسهم ما خسروه في المحاولات الاخرى ولكن الامة كانت تسير دائما ضد مرغوبهم وكانت تنظر اليهم بالنظرة التي يستحقونها وتخيب امالهم وتفسد بتعقلها اعمالهم

اعضائها نظرا لخبرته بالمسائل الافريقية او لفكرته ومنزلته من المستعمرين وذوي الفكرة الارتجاعية الذين اراد م. هريو ان يرضيهم عن سلوكه نوعا ما وان يخفض من حرارة غضبهم التي اثارتها فكرة م. هريو في وجوب تغيير الحالة بتونس

كان م. مورينو ضمن اعضاء اللجنة بل كان ربانها المقتدر فرمى بها وسط يم متلاطم الامواج حتى ارداها وكان من امرها ما نراه اليوم ولا ينسى احد مواقفه في تلك اللجنة واراءه التي كان يدلي بها في المسالة التونسية تلك الاراء التي قضت على ثقة الامة في اللجنة واساءت بها الظنون لحد ان اصبحت مثار قلاقل وتهييج عام كان من مظاهره ذلك الاضراب الرهيب

سكنت تلك الزوبعة واطمئنت الخواطر نوعا ما الى ذلك البلاغ الذي صفقت به الوزارة الخارجية اولئك الذين كان يلقون بهواجسهم وهواجسهم الى الصحفيين ... قدوم ...

الفرنساوي بصورة حقيقية . ان المسيو سان برهن على مقدرته في هذا الشان اذ صير عدد الفرنسيين ٦٢٠٠٠ بعد كان عددهم ٤٠٠٠٠ فقط »

وقال في خطابه الذي القاه على اعضاء الحجرة الفرنسية جوابا لزعيم المستعمرين م. بلنبي الذي قال : اننا نسعى في جعل العمالة التونسية تربة فرنسوية حقيقية « ان م. لوسيان سان جدير بان يضم اسمه الى اسم جول فيري الذي جاد على فرنسا بالعمالة التونسية ذلك ان الامر المؤرخ في ٨ نوفمبر ١٩٢٠ الذي وضعه م. سان قد جاء مبينا لاسباب الدخول في الجنسية الفرنسية لكل سكان العمالة . ان فرنسا ستثابر على تاييد حقوقها وسلطتها بالعمالة التونسية بقدر ما تشتهيه لنفسها »

وقال في مادبة الاسرائليين « ان المقيم العام قد نال كل الفخر باحيائه مسالة التجنيس بالعمالة التونسية . يجب تشكيل لجنة محلية وظيفتها ليس فقط الترغيب في فكرة التجنيس الفرنساوي با...

ولقد اراد ان يكون سياسيا في صورة فاتح ولكنه اتخذ جنده من خذلوا موسى عليه السلام واساءوا في كل عصر لمن احسن اليهم وكانوا مع القوة حيثما حلت وتولت وهذا هو سر انهزامه ذلك الانهزام الشنيع وتلمسه الاعذار الباردة والتاولات الركيكة

نعم حاول مورينو بهذه الحملة النكراء ان يستفز الامة باسرها وان يكون انفسه مظاهرة بلفور في عاصمة الامويين وفي فلسطين ولكنه اخفق في ما حاوله الا انه ترك اثرا سيئا وسمعة ملونة من جراء بذاءته ووقاحته وتفانيه في نكث العهود واخلاف الوعود وقد احتج الحزب الحر الدستوري على سبة هذا النائب التي قذف بها الامة والعرش معا واحتجت الامة باسرها على ذلك وطالبت رئيس النواب بتاديب هذا المتعجرف وامره بالرجوع في كلمته علنا هناك حتى يزول هذا الاثر السيء الذي احدثه في ... على فرنسا فيه جلب القلوب اليها بالعدل

... س مستعمره ... الة كل سوء نية ...

... الاصلاحات الجديدة ... القضاء او باطلاقهم من سجنهم ...

الجديدة التي ستطبق ... الى الصحفيين ... قدوم ...

اكثر من غيره بصفته صاحب العرش ؟

بان نرى وفودا اخرى تؤم باريس زيادة عن الوفدين السابقين . ولا يجهل تاثير ذهاب هذه

من قصره ذاكرة ذهابه في يخته متنزها على ظهر ...

... الحرب ... وكيف اصطف امام الناس ... الاصلاحات الجديدة ...

ستقابله تونس بما قابلت به فلسطين اللورد بلفور زميله في خدمة مطامع اليهود وليس بغريب ان يتخيل اصحابه من دعاة التجنس ذلك ايضا ولكن مهما اقترب موعد قدوم م. مورينو الا وتضاءل ذلك الخيال من ادمغتهم وشعروا بانه سياتي الى هنا في جو هادي ويذهب من هنا كما ذهب من اتى قبله بلا زيادة ولا نقصان لذلك اخذوا يذيعون في البلاد ان الامة عازمة على اقامة مظاهرة ضد مجيء م. مورينو نظرا لسلوكه في لجنة الاصلاحات ولابتكاره مشروع التجنيس وكانهم ارادوا ان يكونوا للرجل رنة في البلاد يمتاز بها عن بقية رفقائه الذين سبقوه وان يجعلوا لقدومه رجة يتردد صداها في المحافل السياسية ولكن الامة تدرك الفوارق الكبرى بين مصر وتونس وفلسطين وبين ميلنر ولجنته وبلفور وصهيونيته ومورينو ومتجنسيه فهي لا تخلط المواضيع ولا تريد ان تجعل من م. مورينو بلفورا لتونس

احس هؤلاء بالاخفاق ايضا في هذه المحاولة فارادوا ان يرغموا الامة عليها ارغاما وان يحدثوا لهذه الزيارة رجة يمتاز بها م. مورينو عن م. دوفارين وعن م. جوهو عضوي اللجنة اللذين قدما قبله الى البلاد التونسية كل ذلك رغبة في اذاعة مروقهم واشاعة عقوقهم بين الملا وليس لم تحدث حوادث تهتم بها الصحافة كمظاهرة من اي نوع كانت او حملة صحافية يفتح فيها باب المناقشة على مصراعيه وربما ال الامر فيها الى خصومة عنيفة يستفيد منها هؤلاء المارقون لذلك

نعم قد امتاز م. مورينو عن زميليه باقتبال الهيئات الرسمية له وباتخاذه السفارة سكنا وبحفاوة المتجنسين والمستعمرين وكهنة الفكرة الارتجاعية وهذه طقوس من شانها ان تسهل مهمة هذا النائب وان تعينه على بحثه ودرسه ...... ولكن كل هذا لم يكفه ولم يقنع شيعته لان المظاهر التي يريدها ويريدونها له لم تتيسر من سوء الحظ

قدم النائب مورينو ونزل تونس في جو هادي كما قلنا وقبل ان نتحدث عن اعمال هذا النائب وافكاره وتصريحاته نرى من واجبنا ان نعرفه للناس

حكى لنا من يعرفه جيدا انه ليس بفرنسي صميم وانه دخيل في الجنسية الفرنسية اذ ولد في الجزائر من اب اسباني وام مالطية وتجنس بالجنسية الفرنسية وكان خصما عنيدا لليهود وله في معاكستهم بالجزائر مواقف مشهورة خصوصا في الوقت الذي راموا فيه التجنس بالجنسية الفرنسية وهذا ما جلب له عطف الاهالي بالجزائر وذلك ما جعلهم يؤيدونه ويرفعونه على كواهلهم واكفهم يوم انتصاره في الانتخابات

كانت لمورينو هذا مواقف في المسالة التونسية منذ ابتدائها ولكنها ليست بالصبغة الحاضرة بل مواقف دفاع ونضال وارادة اصلاح وانتقاد خلل كان الوفد الاخير هناك وذكره بتلك المواقف فاجابه بقوله انني ذلك الرجل الذي تعرفه وانني لم اتغير ولن اتغير، ولما شكل م. هريو لجنة الاصلاحات راى من اللازم وضع م. مورينو ضمن

الموعود به وما كاد ياتي موعد قدومها حتى فوجئنا بالنائب مورينو وحده وقد تقدمه في المجيء اثنان من زملائه هما م. جوهو وم. دوفارين وفي كلام كل من هؤلاء ما يشعر بان اعضاء اللجنة قرروا القدوم الى هنا فرادى وان يعمل كل باستقلاله وهو تخلص ثقيل ونقص غير محفوف بالحذق

ما هي اعمال م. جوهو؟ وماذا اجراه من الابحاث ؟ وما استفاده من الحالة بتونس ؟

لا نظن ان اعماله التي كلف بها هي الافضاء ببعض الكلمات الى بعض الصحف والقاء خطاب في نادي العمال

وهل كل ما كلف به دوفارين هو جمع واحصاء الاعتداءات المزعومة الواقعة من التونسيين على المستعمرين والتكلم بلسانين لسان خاص بالمستعمرين ولسان لهم وللتونسيين لما يجمعهم مجلس واحد

حل مورينو بالبلاد التونسية واول كلمة فاه بها هي قوله : سنشرع يا اصدقائي في العمل لفائدة التجنيس الفرنساوي بهذه البلاد . ثم اخذ يدلي بارائه وافكاره في مستقبل تونس حيث حل وكيفما امكن له وها نحن نورد له جملا من اقواله في هذا الشان :

مسالة تنمية عدد الفر... تيش « ان اهم المسائل
ولذا يجب تسهيل الدخو... تسيق بالعمالة التونسية
لانه يجب ان نحقق تج... ل في الجنسية الفرنسوية
عام مدة عشر ... بس ٤٠٠٠ شخص في كل
... مكن من ترشيح النفوذ

جمع المطالب التي لم تقع اجابتها ايضا ليقع حلها في باريس بصورة مفيدة ومن اللازم ان تقع معاضدة التجنس بصورة يقع معها تجنيس نصف اليهود في ١٠ عاما والنصف الآخر في مثل تلك المدة »

وخاطب الاسرائليين بقوله : اني استحي عند ما اراكم خاضعين لبقائكم رعايا حالة كونكم متزيين بالملابس الفرنسوية وافكاركم فرنسوية يجب ان يضمحل هذا العار وان تنتقلوا من حالة الرعية الى ابناء الجمهورية العظمى »

وقال في خطابه في الحجرة الفلاحية « انه كان زار العمالة التونسية منذ ٢٥ عاما وطلب الحاقها بفرنسا وان كثيرا من ذوي العقول المصيبة كانوا ياسفون لكون فرنسا لم تلحق في الماضي العمالة التونسية اذ لو فعلت ذلك لما امكن ان يوجد اليوم مشكل اهلي ولا مشكل ايطالي »

هذه بعض عبارات مورينو التي تمثل فكرته في مستقبل تونس والتونسيين فهو بذلك قد دخل بلادنا غازيا لنا وفاتحا اكثر منه دارسا لحالتها وباحثا عن طرق العلاج اذا فلنهتف للجنة الاصلاحات ولعصر الديموقراطية ولعهد حكومة احزاب الشمال ولننعم بهذا القسط العظيم الذي نلناه جزاء اخلاصنا المتناهي وبحظنا الوافر من انتخابات ١١ ماي

هذه هي المهاجمة التي هاجم بها مورينو الامة التونسية وهذه هي الحرب النكراء التي اشهرها على جنسيتها وذاتيتها وطعن بها كرامة العرش وسلطة الحكومة وشرف الامة وهي تدل على قيمة المعاهدات في نظره وتدل على اخلاقه ونفسيته

رئيس مجلس النواب تلقاء هذه الاصوات المتصاعدة والنفوس الممتلئة غضبا من جراء تلك الاهانة ولم يغضب مورينو الامة وحدها بل اغضب ملكها المعظم ايضا لانه نال بتلك السبة واعتدى على شرف سلطته بان قال عنها انها عار يجب ازالته ولم يخف سمو الامير ابقاه الله هذه الغضبة بل صارح بها النائب واعلنها له في موكب اقتباله الرسمي ولولا محاولات السفير لم يقتبل الامير رجلا اعتدى عليه بمثل تلك السبة وبمجرد ما اعلن الامير ما يجده نحو ذلك النائب من جراء سلوكه وذكره بالمعاهدات تلعثم وانكر صريح كلامه وعقيدته السياسية انكارا ولم تشأ السفارة ان تنشر ما دار من الحديث بنصه فاضطرت البلاط الملوكي الى ارسال نص آخر الى الصحف العربية ولم ينشر بها الا بعد اخذ ورد الله اعلم بكنهه واثره في البلاغ الا ان الامة على كل حال مبتهجة بموقف الامير ايده الله وغضبته لجنسية بلاده وكرامة عرشه وشرف امته وكذلك كان اعضاء المجلس الكبير السادة عمر البكوش والاخضر بن عطية والطاهر النوكابري ومحمد شنيق فانهم رفضوا حضور المادبة التي اقيمت لمورينو والتي دعاهم لحضورها المقيم العام وصرحوا بسبب امتناعهم وهو انهم لا يريدون الاجتماع برجل اعتدى على جنسيتهم بتلك السبة القبيحة وانا اشكر لهم هذا الموقف المشرف الذي وقفوه وشني على غيرتهم واحساسهم جميل الثناء

فماذا وجد مورينو في تونس ؟ وما افادته دراسته الراقية وابحاثه المفيدة ؟

## اثار السياسة الملية في الشمال الافريقي

لقد كان الحكم الذي اصدره الشعب الفرنساوي على كتلة احزاب اليمين وحكومة هذه الكتلة يوم ١١ ماي صريحا في نبذ سياستها والامتعاض من سلوكها واجراءاتها والابتعاد من مزالق الخطر التي تقوده اليها بصلابتها ومضيها مع الشره والمطامع وحب الفتح والاستيلاء واستعباد الامم والتضييق عليها فاذا سحب الشعب الفرنساوي ثقته من تلك العصبة ومنحها لقابليها المكونين لكتلة الشمال فانما هو ميل منه الى حياة السلم والهدو ورغبة في استرجاع مجد فرنسا الحرة الديموقراطية ذلك المجد الذي كادت تقضي عليه عصبة اليمين بسياستها الخشنة واتساع دائرة اطماعها الاشعبية فلقد عاشت فرنسا زمنا غير قصير وانتشر نفوذها المادي والادبي تحت ظل سمعتها التي طبقت العالم وهي السمعة التي اكتسبتها بثورتها الشهيرة لفائدة الحرية والعدالة والمساواة ؛ غير ان الذين مسكوا بزمامها وقادوها الى تلك المزالق المخطرة قد ارادوا الا تخرج فرنسا من مازق الا الى مازق اخر وتلك هي سياستهم وغايتهم التي يسعون اليها منذ تبوؤا الحكم حتى ذهبت سمعة فرنسا او كادت وحتى اصبح الناس يرون في رافعة لواء الحرية بالامس الامة الفاتحة ذات الصبغة العسكرية اليوم وهذا ما دفع الشعب الفرنساوي الذي ادرك وخامة هذه السياسة الى نبذ تعاليم اولائك الساسة وسحب ثقته منهم وابعادهم عن [illegible] ١١ ماي

الا ان ابعاد كتلة الاتحاد الملي عن قيادة الشعب الفرنساوي وتسيير سياسته وتسليم زمام الامور لكتلة الشمال لم يكن كافيا لتخليصه من الارتباكات المالية والسياسية التي اوقعته فيها الحكومة السالفة فانها لم تبارح مقاعدها حتى تركت لمن يخلفها مشاكل يعسر حلها وكانها علمت بالحكم الذي سيصدره عليها الشعب فارادت ان تسلك مع اخصامها سياسة التعجيز والتحكم لتحرجهم وترغمهم على التسليم رغبة في الرجوع الى قيادة الشعب وهو مكره وهذا ما نشاهد اثاره اليوم بادية على صحافة المليين او الارتجاعيين من احراج حكومة الشمال بنفس تلك المشاكل التي كونوها وتركوها حجر عثرة في سبيلها

ومن المشاكل الفرنساوية مشاكل اليوم بالشمال الافريقي المغرب والجزائر وتونس كنا اشرنا على الحكومة الفرنساوية - ونحن لا نشك في ان ما نكتبه هنا باي لسان يقرا في فرنسا في مكتب شمال افريقيا بالوزارة الخارجية - كنا اشرنا عليها ونصحنا لها بان تغير السياسة بشمال افريقيا وتزيل تلك الغيوم التي كونتها الحكومة السالفة وذلك بازالة مظاهر الارتجاع ومظانه بالضرب على يد الذين اشربت قلوبهم تلك المبادي وكانوا ينفذونها بكل تدقيق ولكن حكومة الشمال في فرنسا قد جعلتها حملات الارتجاعيين المتوالية ومكائدهم المتتالية تقاوم هجماتهم تارة وفي بعض الجهات دون بعض وتهادنهم اخرى وتحاول ارضاءهم ليخففوا من احراجهم لها وما هم بفاعلين

ففي مسالة تونس قد سارت بها السياسة الملية المتطرفة الى احرج المازق واخطرها فقد ملئت الصدور حنقا وغيضا وحقدا وازالت الثقة من النفوس وباعدت بينها وبين الاطمئنان وما ذلك بسياسة ترمي الى الابتلاع وتسعى الى الالحاق علانية غير مكترثة بشيء من احساسات الامة المتالمة وعواطفها المجروحة فاذا اصبحت البلاد في حالة تهيج فكري من جراء فقد الضمانات والحريات البسيطة قالوا هذا تاثير موسكو وبرلين فاذا جاءت حكومة الشمال وطالبناها بالاصلاح سد عليها الارتجاعيون هنا وفي باريس طرق الاصلاح وجعلوها تسير طبق شهواتهم فتشكل لجنة ليست من الحكومة في شيء لا من جهة الفكرة ولا من جهة الصبغة وكانت النتيجة كما نرى اليوم المشكلة التونسية على حالها ولكنها ازدادت تحرجا عن ذي قبل نظرا لاخلاف اللجنة وعدها وظهورها في مظهر المزدري بالامة ونظرا لاستفحال تلك السياسة يوما يوما

ثم انظر الى الجزائر وتمعن في اسباب ما فيها من هرج ومرج وتبين في الذي جعلها مطمح انظار موسكو واشياع موسكو ولا ينزل هؤلاء الا حيث يخيم الظلم والاضطهاد وحيث توجد سياسة الميزة والمحاباة هنالك يجدون التربة الصالحة لاعمالهم اليس سلوك تلك السياسة الملية هو الذي اوجد هذا الجو المكدر الذي اصبح مشكلة معقدة توجب على حكومة الشمال مزيد الاهتمام

وهنك على جنوب الجزائر مشكلة اخرى جديرة بالاهتمام ايضا ذات صبغة عسكرية انشاتها كتلة احزاب اليمين ووجدت في الظروف ال[illegible]

كانت هذه الكتلة فيها تسيطر على فرنسا ولكنها استمرت ولم تنته الا على عهد حكومة احزاب الشمال التي ستتحمل تبعتها الادبية بدون ان يكون لها فيها ضلع تلك هي مشكلة وادي مزاب المعروفة التي مر على وجودها سنوات عديدة وما هي الا الزام المزابيين بالانخراط في العسكرية الامر الذي اقاموا الدليل القاطع على انه ردة ومروق من الاسلام فلو كانت سياسة رشيدة هل يمكنها ان تجبر المحتمين بها على الردة جبرا وان تقاومهم في ذلك الفرض العسكري هذه المقاومة العنيفة ؟

يتبع

---

## قضية المؤامرة

استنطاق الاستاذ احمد الصافي الكاتب العام للحزب الحر الدستوري والرصيفين السيد محمد الجعايبي صاحب جريدة الصواب الغراء والسيد الطيب الحداد مدير جريدة «الليبرال» التي يصدرها الاحرار التونسيون باللسان الفرنساوي

في الاسبوع الذي قبل هذا دعى قاضي التحقيق بالمحكمة الفرنسية الاستاذ احمد الصافي الكاتب العام للحزب الحر الدستوري لاستنطاقه في قضية المؤامرة ضد امن الدولة المتهم فيها والمعتقل من اجلها كل من الدكتور محمد علي والسادة علي القروي ومحمود الكبادي ومحمد الغنوشي والمختار العياري وفينيدوري زعيم الشيوعيين في تونس

وقد ابتدا البحث مع الاستاذ الصافي في نقطة بعيدة عن اصل التهمة وانتهى في نقطة غير قريبة منها بحيث لم يتناولها بالمرة اذ ابتدا الاستنطاق في تاريخ الحركة الوطنية وتكوين الحزب الحر الدستوري واسباب هذه الحركة واعمال الحزب من يوم وجد الى يومنا هذا والمطالب المعروضة والبرنامج الذي يسير عليه الحزب ونفقاته ومورد هذه النفقات واعمال الوفود التي ذهبت الى فرنسا والتي ذهبت الى سمو الملك وما وقع بينها وبين رجال الحل والعقد من الكلام وتصريحات سمو الامير الاول والثاني الى الوفدين وكم عدد المنخرطين في الحزب وكم عدد شعب الحزب ومن حديث الشعب انتقل الى قضية المطوية ثم اخذ قاضي التحقيق يتحدث عن مؤامرة ظنها الاستاذ الصافي هي محل التهمة ونقطة الاستنطاق ففاجاه قاضي التحقيق بقوله لا اقصد مؤامرة محمد علي ومن معه وانما اقصد مؤامرة اخرى كنتم اتفقتم على تنفيذها ببلد غار الملح ومن برنامجكم فيها اطلاق المساجين هناك الذين يقومون بالاشغال الشاقة بسجن غار الملح وقد لزم لاخذ الحيطة منها ارسال قسم من الجند لذلك البلد لقمع هذه الحركة التي ازمعتم على القيام بها الى اخر ما جاء في ذلك الاستنطاق

ودعي بعده الاستاذ محمد الجعايبي صاحب جريدة الصواب وكان استنطاقه في دائرة خرافة شركة التعاون التي تبتدي بالتجر في الماكولات وتنتهي بصنع الذخائر الحربية وتوريدها من شركة كروب وزيبلان ... فكان جواب الرصيف ان هذا لم يقع من محمد علي ولم يتحدث به لاحد وما هذه [illegible]

على ان الد[illegible] علي لم يكن يفكر منذ جاء الى بلاده الا في الاقتصاديات واخيرا اتخذ مسالة العمال وجهته

وبعده دعي الرصيف الحصيف الطيب الحداد مدير جريدة «الليبرال» واعيد سؤاله في نفس تلك النقطة التي سئل فيها من قبل وهي مسالة الشركة المذكورة ووقعت مكافحة بالبوليس المتجسس المسمى فرناند المدجي والذي كان يقال له محمد المدجي ومن المكافحة ظهر ان ناسج برود هذه القضية ومبتكر فكرة هذه المؤامرة هو فرناند هذا . وكان من اجوبة السيد الطيب الحداد تكذيب البوليس فيما ادعاه من سماعه لتلك المحادثة وحتى في الموطن الذي قبلت فيه والساعة

وبعد هذه الابحاث تبين لمحامي المتهمين خلو مضابط الاوراق مما يدل على ثبوت التهمة فطلبوا سراح منوبيهم سراحا موقتا ولكن المحكمة امتنعت وكان يظن منها القبول فاستونف الطلب الى الجزائر ونحن نؤمل من هذه المحكمة ان تجعل حدا لسجن هؤلاء الذين اصبحوا ضحايا الدسايس والاغراض فتطلق سبيلهم فقد ساء سجنهم بتلك التهمة النكراء سائر الامة التونسية ولا نظنها تجد مانعا ضرورة ان مضابط الاوراق كما قلنا خلوا من كل ما يشتم منه[illegible]

---

## الاختلال في تونس

نشرت جريدة «تونس الاشتراكية» تحت هذا العنوان ما ياتي

نشر رصيفنا وصديقنا ارميل الذي قضى اياما في تونس الفصل الآتي في جريدة «البوبل» :

لا ادعي اني في رحلتي القصيرة بتونس عرفت كل مشاكلها كما اني لا ادعي اكتشافها وفيما يخص المشاكل التي عرفتها وعرفت لها حلا لائقا فاني لا ادعي ايضا اني عرفت كنهها بتدقيق ولكني لاحظت ان كل هذه المسائل متشعبة للغاية وانها لا تستلزم تعريفا بسيطا ولا حلا مطابقا لجميع الظروف وقد تيقنت ان الحالة الموجودة هنالك لا يمكن ان تبقى وانها تكون في الغد مستحيلة البقاء وانها لا تستمر من دون ان تحدث اخطارا جدية

ان النظام السياسي والاقتصادي المعمول به الى الآن في تونس كما هو موجود وبطرائقه التي لم يزل يستعملها هو سير يجعل رقي البلاد (التي هي في حالة تغير) في خطر فانه يوسع دائرة الاحتكاك الذي هو نتيجة لازمة لوجود عناصر مختلفة وتلاقي تربيتين وتصادم عادتين ولا يمكن ان يدافع على ذلك النظام الا اشخاص وجدت تلك الاعمال وتلك الذبذبة الموجودين هناك لفائدتهم وهؤلاء يحتجون بفزع كلما ظهر لهم خطر يهدد امتيازات اوجدت تحت القانون الفرنسي حكومة الطوائف بصفة لا تحتمل واللفيف الاكبر من السكان يطلبون جعل حد لهذا النظام واذا وجد اختلال في المملكة (وهذا الاختلال موجود في جميع طبقات السكان) فذلك لان كل سياسة اصلاح وقع تعطيلها بالمصالح الاقتصادية وبالقوة الجامدة التي للادارة الارتجاعية وايضا لانه وقع الشك في تحقق الوعود التي تعطى كثيرا ولا يوفى بها

اذا لم يحصلوا من السلطات الفرنسية على مرغوباته الكثيرة

ان سلطة الباي ليست الا اضحوكة واذا اعتبرنا الغرض من استعمالها تكون اضحوكة فاسدة لانها تسدل الستار على نظام حكومة لم تكن الا نظام بوليس يمكن ان يظهر بحيث لا يمكن تصوره . ان فرنسا هي صاحبة البلاد التونسية وتستعمل فيها سلطتها ولها حق مراقبة (وادق من ذلك تحمي) جميع الاعمال المسماة بالسلطة الاهلية وذلك في حين ان الفرنسيين اجانب في البلاد . يقع استدعاء المستعمرين للاستقرار بالبلاد ويقع استدعاء العملة للاعانة بعملهم الفني على رقيها ويقع ارسال الموظفين لتحقيق سير الادارات وليس لكل هؤلاء ادنى ضمان في حين حرمانهم من القوانين الفرنسية اذ يمكن ان يقع ضربهم بتحكم ليس لهم التماص منه باي وسيلة فتغضب عليهم السفارة يوما ويمكن حينئذ ابعادهم من البلاد التونسية لان هاته البلاد (والمغرب ايضا) لم تزل بلاد امتيازات وحالة مواطنينا في بلاد تخفق عليه الراية الفرنسية خاضعة لاتفاق من تاريخ ١٧٧٨ وهذا التناقض يسدل عليه ستار سلطة الباي !

فاذا امكن ان يكون الفرنسيون خاضعين لهذا الحظ فان الانسان يتصور بكل سهولة الضمانات التي لبقية الاوروبيين وبالاخص التي للاهالي فهل يكون من الغلط ان يطلب جميعهم الحريات الاولية والحقوق التي لا تقبل البحث عندنا ؟

واذا علمنا انهم لم يحصلوا عليها يكفينا ذلك لبيان التذمر العام الظاهر في جميع الاماكن و[illegible]

[illegible] من بداية الاحتلال الفرنسي قد وجد من يجعل هذا الغضب ابديا حيث ان اساتذة مبرزين يفسرون الحماية بانه نظام استعماري من ارقى ما يكون لانه يحط من سلطة البلاد الفاتحة ويضع عنها بعض اللوازم وهذه النظرية قد تكون صحيحة اذا كانت البلاد متاخرة وحيث تكون المعاملات الاقتصادية بين الاهلي والمستعمر ترجع الى تجارة يختلف رواجها ويمكن لهذا النظام ان يدافع عن نفسه اذا كان المقصود من المستعمرة هو الاستثمار ولكنها فاسدة في بلاد كثر فيها عدد المستعمرين وهو موجب للامتعاض في بلاد مثل تونس قد فتحت للاقتصاد العصري وهي في علاقة تتقوى من يوم لآخر مع الامم الراقية

على انه لم يقع السير خطوة الى الامام ؛ اذ كلما ذكرت الاصلاحات اللازمة الا يجاب عنها «بسلطة الباي» وهذه العبارة تصلح جوابا لكل حق وحجة والاشخاص الذين يستفيدون من الحالة الحاضرة يستعملونها ويعبثون بها

وليس ذلك الا كذب وهم يعلمونه كذبا ان الباي الذي يستمر على وصف نفسه في الاعمال الرسمية «بصاحب المملكة التونسية» ليس الا اقل الناس نظرا في الاعمال التي تخص بلاده اذ ان اشتغالات هذا الشيخ الذي يعلنون عنه شاسع واهمها هي قسمة بعض ملايين مرتبه مع عائلته التي تزداد تطبيقا ومع دائرة كبيرة وعن عقد قروض لا يدفعها ابدا وعن توزيع نياشين الافتخار وضرب وزرائه (كما يحكى في تونس)

الحماية وهذا التذمر ينتشر خطورة [illegible]

لان اول المطالب الا كثر اعتدالا تتصادم مع عداوة بعض اشخاص ميزهم نظام يطلبون منه الدفاع عن مصالحهم الشخصية وان يحميهم ضد نتائج الاستثمار الممكنة ذلك الاستثمار ذا الصور المخجلة التي يستعملونها ولا يضعف ذلك التذمر بصوت الارتجاعيين الذين يتكلمون بلهجة السادة ويبدهم في القالب الادارة العليا ولا بالخرافات الكاذبة التي ينشرونها بالاعلام عن خطر تلك الاصلاحات سياسيا قبيح . اذ ان فهم سياسة الضغط مع مظاهر شدتها مجعولة لفائدة ميزات بعض الاشخاص يزيد في الغضب المحق

فليس من الممكن جهل هاته الحالة ان في الوقت الذي فهمت فيه حكومة هريو ان الحالة ليست على ما يرام وانها لا يمكنها ان تكتفي كالحكومات السابقة بالاغضاء عن الحالة المنتشرة بالمملكة ولا الاكتفاء بتقارير الامل التي يحررها رؤساء الاقسام بالسفارة . كان الفساد حينئذ عميقا فتكونت لجنة الاصلاحات التونسية للبحث على الاحتياطات الواجب اتخاذها والاصلاحات اللازم ادخالها وطلبها من الحكومة واجتمعت هذه اللجنة وسمعت في باريس ممثلين من تونس ولم ترد ان تقرر شيئا نهائيا قبل اجراء بحث على العين تحفظات يتوقف على نفسها الى الآن هذا مفهوم ولكن يصير من المغضب ان يستمر الانتظار كثيرا وان السكان لا يحصلون على ما يقنعهم مما طلبوه منذ زمن بعيد . ومهما لم ترد اللجنة التقليل من السماع فانه من السهل على اعضائها ان يدركوا

انهم وجدوا هناك حالة ارتبـاك ، لقد وعـدوا التونسيين حتى صاروا معذورين في انتظار تحقيق وعود سابقة قبل الاعتقاد بصحة وعود جديـدة حيث انهم كثيرا ما راوا مطالبهم الاكثر اعتـدالا والاقل قابلية للبحث معطلـه في مكاتب تونس او باريس وهم يتساءلون هل انها تكـون الآن اسعد حظا ولقد حصلوا في السـابق على فرص كثيرة لغير تاثير مارك الطوايف من اصحاب الاقطاعات او المناجم على الادارة حتى لا يمكنهم السـؤل هل ان الارتجاعيين لا يربحون هذه المرة ايضـا وهل ان المصالح الاقتصادية لا تستمر على هضـم بقية السكان وهل ان امتيازات بعض اشخاص تقف عثرة على الدوام امام رغباتهم في شيء من الحرية قليـل

اذا ارادت اللجنة ان تعتبر هـذه الاحساسات فانها تفهم ان الساعة لا تناسب التحيـل وانه يجب العمـل بسرعة لاصـلا عمـيق واذا لم تعمله وتستمر على انكار احساسات المتسا كنين لا تكون النتيجة الا مؤلمة : سيكون لفرنسا مصيرها في بلاد لم تعرف ابدا الفـكرة المالية المستقلة هرمل

افريقيا - عربنا هذا ليطلع القراء عما يقـوله كتابهم عن اعز مقام في تونس واعلاه ولنا عليه رد

---

## الاهلي المسكين
### بين الناب والظفر

نعم ! ان الاهلي المسكين قد اصبح بين الناب والظفر ناب الاستعمار وظفر رسل المدنية في هذه البلاد ... وهم اولئك الـذين زعم م. دوفارين في خطابه بجمعية المصالح المتبـادلة انهم احباب هذه البلاد الذين دعاهم احد ملوكها - لشدة محبته لرعاياه وشفقته بجلب الخير اليهم - من الساحل المقابل فلبوا دعوته بسلامة وهدو وانتشروا في ارجاء البلاد ينشرون المدنيـة ويعلمون الاهـلي خدمة الارض ...

وتلك هي لغة السياسة والرسميات التي تكلم بها م. دوفارين « حبيب تونس الفذ ! » اما لغـة الواقع والحقيقة فهي حادثـة دومانيقال وامثال حادثة دومانيفـال

جاءنا م. دوفارين صاحب هذه الكلمة منذ مدة وجعل يطوف ارجاء البلاد لجمع اخبار الاعتداءات الاهلية التي تهـدد مشاريع المستعمرين وتقف عقبة كؤودا في سبيل رسل السلام والمدنية ودعاة الانسانية والاخاء العـام ... وانه لامر غريب وايم الحق ان يعمد هـؤلاء الطامعون المستاثرون المتشامرون على حياة الضعفاء واموالهم الى مثل هذه الدعاوي الباطلة الكاذبة ثم يعـدون الوقـوف في سبيل الاطمـاع والشراهـة الوحشيـة والشهوة والنهمـة اعتـداءا واضطهـادا يجب ان تشرع القوانين لتامينهـم من شره وان تسخـر سلطة الحكومة وقوانها لمحاربته وقتلـه وهو لا يزال في دور التكوين ابقاءا على ادعيـاء هـذه الالقاب الضخمة الكاذبة بالطمانينة والهـدو حتى يمضوا واستنزاف وولع بالظلم والاضطهاد

وحول هذه النقطة فقط يقوم ما يقوم في هذه البلاد من خلاف بين الاهليين والنازحين ، وحولها تستعر نار الحرب الاجتماعية بين الفريقين منـذ عشرات السنين ، حرب تنازع البقاء في احلى صورة من صوره ، والى تلك الغاية جاءنا رسول المدنية العظيم ! ليجعل من الحوادث التي يجمعهـا قنابل غازات سامة خانقة لصوت التظلم والشكوى يرسلها علينا في ميادين هذه الحرب

لكن الصحافة العربية لم تقف مكتوفة الايدي في انتظار ارسال هذه الغازات ، بل جعلت تعمل على ايجاد جهاز للتوقي من شرها ودفع اضرارها الى الجانب الآخر من الميدان ، فطلبت من الامة التونسية جمعاء ان يسارع منكوبو الاستعمار بكشف ظلامتهم واحصاء اعتداءات رسل المدنيـة في كل جهة من الجهات ، ولم تكد هـذه الدعوة تنتشر حتى تقاطرت المكاتيب وتوافد الناس على ادارات الصحف وعلى مراكز الحزب الحر الدستوري المنتشرة في ارجـاء البـلاد وكلها تشرح فظـائع الاعتداءات واهوال المصائب التي يصبها المستعمرون على رؤسهم بوحشية غريبة عن هذا العصر بريئة من العاطفة الانسانية

وقد عزمنا على جمعها في مجلد ضخم نقدمه للملاء ليعلموا ان الحريـات وتمتـع البـلاد بالضمانـات الدستورية امر حيوي للامة لازم لها لزوم الماء والهواء ، الا اننا سنوالي اتحـاف القراء من حين الى حين بغرائب ما يقع بين ايدينا من اخبار هذه الاعتداءات ، وسنبتدي اليوم بالحادثة التالية :

كان المسمى علي بن الباغي الفلاح بجهـة بجاوة عمل ماطر يملك خمس قطـع ارضـا من هنشير الصياح على الاشاعة مع ابنـاء الصغير الذين لهم الربـع من الكامـل ، وكان علي بن البـاغي قد قطع رهن لـدى بعض المرابين نصيـبه في اربع ...
من الخمسة وعجز عن التسديد فصدر عليه حكم من المحكمة المدنية الفرنسية ببيع القدر المرهون في الدين ونفذ الحكم في اول هذا العـام واشترت الارض الشركة الفرنسيـة المعروفـة بشركـة الاراضي التونسية ثم لم تلبث ان احالتها الى معمر من (خيرة ..) معمري ماطر وهو المسمى برديقي

جاء م. برديقي الى الهنشير فاعجبه واستهواه ونظر الى الشركاء بعين القلق ، ثم ابت عليه نفسه ان ينازعه في مملكته الجديدة منـازع او يشاركه في امرها مشارك ، مهما كان حقه ثابتـا ومهمـا كان امره ، فجعل يبـذل المساعي الخفيـة ويقوم بمساع عديدة لولا وطنيـة الفاضـل الغيور السيد الصادق المنستيري لاودت بحق الايتـام والمساكين والايامى والضعفاء

وليس امر هذا المستعمر بالغريب ازاء غـرابة الادوار التي قام بها المسمى محمد مكادة الذي شاءت له همته ان يكون مطية من مطايـا الاستعمـار والغصب واغرب من الجميع انحياز الاستاذ حسن ثلاني وقاضي ماطر لهذا الجانب ومساعيهمـا التي قاما بها لدى قاضي الحاضرة

وانا لا نريد ان نتعرض الى هـذه الناحية من القضية فانها مؤلمة جدا لكل ... له احساس ... استاذهم الى ... تفاصيل اطوارها ، انما سنتعرض الى الناحية التي فيها المستعمر برديقي لانها الموضوع وفيها وحدها من الغرابة ما يدهش القراء

جاء المستعمر برديقي الى ... منه تسليم الحـوز فسلمه له ... والتسليم عدلين من عدول ... حاز ما هو له قام بذهنه ذا... لك فابى الا ان يغتصب نصيـ... بالربع على الاشـاعة والا ... الخامسة التي بقيت للشرك... وابناء الصغير فتمكن من حـ... القطع الاربع الي ينهم و ... القطعة الخـامسة لان بها ... عائلاتهم

وهنا حاول ان يستخدم ... الباغي قضية الى قـاضي ... من حوز ما اشتراه فحكم ... تمكينه من حوز الاربع قط... باعترافه لدى العدلين كما ... الى لويسي ماطر وطلب منه ... كما يريد هو فابى اللويسي ... الامر وامتنع من القيام بعمل...

عندئذ جاء بلويسي من ... وهناك التقيا بلويسي ماط... بجهة قريبة ، فعرضـا ... غاية الامتناع الا انه ارس... الذين كـانوا معه وما ... قصدوا القطعة الخامسـة ... ( لان القطع الاخرى في ... سكانها ان يبارحوها في الحـ... فالقى القبض على ابنـاء ال... ايديهم مع انهم لا دخل ... الخصومة ولا ذكر لاسمهم في الحكم بالمرة ثم امر اعـوان الجندرمة وجمعا آخر من خدمة المستعمر باحتلال الدار التي في المشتى عنوة واخراج اهلها منها قسرا فتقدموا ومانعتهم النساء وابين ان يخرجن من بيوتهن رغم عما اصبن به من ضرب وتعد وحشي ممقوت بعد ان فقدن بعضا من الاثاث والحلى

فلمـا عجزوا عن التنفيذ رجـع اللـويسي على ادراجه بعد ان اطلق المقبوض عليهم ، وقـد كان علي بن الباغي غائبا عن هذه الواقعة فلما رجع الى اهله وعلم بالامر بادر بالاحتجاج تلغرافيـا الى وكيل الحق العام ورفع قضية ضـد المعتدين عليـه طالبا الاقتصاص منهم وارجاع ما ضـاع من مصوغ واثاث

لكن برديقي لم يهدأ ... ما انتهى ما اتاه ... فجعل يواصل سعيه باع... وهكذا لم تزل الدسائس ... عملهـا حتى علقت به ... وتمكن المستعمر برديقي ... العامل الذي ارسل معه ... وجق ماطر وضم اليهم الم... من خدامته وقـاموا بنقـ... التـ... تكشف اثناء هذه العملي... ثم القوا الاثاث خارج ... الوحشية حتى زادوا الح...

كل نفيس ... في احضار هذه الرواية واعـداد معداتها من حيث المناظر والملابس المتنوعة الممثلة لمدنية ثلاثة من الامم العظمى في عصور الفتوحات الاسلامية الاولى . ولم يقف اعتناء هـذا الجوق النشيط عند ذلك الحد بل اختـار ابطال الروايـة من ابرع واقدر ممثليه الطائري الصيت بحيث ان البطولة ستظهر بشخصها ومعناها والالحان الشجية ستاخذ بمجامع القلوب ومغازي الرواية ستحدث من التاثير ما هو فوق التصور . ومراعـاة لحالـة الطقس اختير لتمثيلها المسرح الكاملي . وستتخلل فصول الرواية انغام الموسيقى الاسلامية الشهيرة تحت ادارة البارع السيد الشاذلي مفتـاح . ... جوق السعـادة عن اعتنائه بـ... العموم على الحضو...

ولا يسعني الا ابداء تعجبي من صنيع صاحب الزهرة المحترم الذي قبل مكاتبة من فيري خلافا للاتفاق

الحبيب المزو

## فتح مدرسة الهلال

واذا رايت من الهـلال نمـوه
ايقنت ان سيصير بدرا كاملا

اسست هذه المدرسة على قوة العزيمة ومتانة الجاش المخاص صرفت فيهـا اموال ذات شان ظيم فاخرجت الى الفا... المناظ...

ومتباعدا عن الاستبداد والطمع والمحاباة

اسماء التلامذة الصفاقسيين

المقبولين بامتحان الشهادة الابتدائية

محمد القليبي - البشير بن احمد - مصطفى كمون احمد كمون - الطاهر الحبيدي - الهادي بو حامد محمد الجراية - البشير الزربي - الطيب المراكشي علي الفوراتي - سعيد كمون - محمد شطورو - منصور كعنيش - محمد بسباس - محمد بن الحاج الطيب - سعيد الصباح - علي جعفر - التوفيق ... الفوراتي

ان ماء قابس موزع بين جارة والمنزل اثلاثا الثلثان لجارة والثلث الباقي للمنزل وما حصل هذا الترتيب الا بعد عناء وجهد جهيد وصرف عشرات الالاف من الفرنكات وذلك بعدة احكام عدلية مبنية على اوامر علية ورغما عن ذلك فقد نقضت هاته الجمعية ما شيده الاسلاف

كما ان لدينا اوامر علية فيما بين اهالي جارة تتضمن ايقاف زيادة الاستعمار لعدم كفاية الماء لما وقع تعميره وقد كان الجنرال المأسوف عليه السيد «يوسف اللقرو» اشترى ارضا واسعة ... النخال وصرف عليها اموالا طائلة لتعميرها ... قام ضد عمله كافة اهالي قابس ... قدماها

... ماتنا منهمكون في اشغالهم ... البلاد لقضاء بعض المآرب ... رنا يا جناب العميد عن التوصل ... في قنارة نستنتج بعد سبر غور ... القيام بالدعوى وافراغه ... واخرى يتضح لنا انه لم يكن ... البرنامج العقيم ففي جلسة ... منعقدة يوم ٣ افريل المنصرم ... ل عما ذكر ولما رفضنا ذلك ... قات الثلب وكل ما يجرح ... ردنا من الادارة وعلاوة على ... لتكم وانصافكم التداخل في ... معضلات ولنا وطيد الامل

... ان كل ما سينشأ في المستقبل ... منا لعدم ركوننا لمقاصده ... دسيسة وتشفي ليس الا ... ومة برفت المكلف بتوزيع ... وصممه تحريض الاهالي على ... سة وعدم التنازل فيها اعلنا كم ... حزمكم ان تسعوا في توطيد ... الفوضى والاغراض المخيمة

... الاحتجاج فهو ما اظهره ... ازفة في الاضطهاد والشقف ... م ولا يخفى انه ليس ذلك ... املتنا بقساوة لكوننا لم نذعن ... من مظاهر الحياة وتقضي ...

... هم في

## اجتماع نقابي انتخابي
### لنقابة سوق الحبوب

اجتمع مائتان من عملة سوق الحبوب على الساعة الثالثة ونصف مساء من يوم ١٧ ماي المنصرم تحت الرئاسة الشرفية للاخ محمد القنوشي الذي اقترعوا عليه بالاجماع . فقام احد الاخوان والقى على الحاضرين جملا مفيدة في بيان الغرض من الاجتماع وما يلزم لتحسين الحالة ثم وقع انتخاب الاخوان الآتية اسماؤهم :

| | |
|---|---|
| محمد القنوشي | الكاتب العام |
| محمد الصيد | نائبه |
| علي بن محمود | امين مال |
| علي بن احمد المهذبي | نائبه |
| ... المبروك | عضو |
| | « |
| ... عتيق | « |
| | « |
| | مراقب |
| ... بير | « |

... الساعة الرابعة وعشرين

... يع

... عتيقة من معاصر بن ... يرة من الارض يمكن بها بناء

معمل عصري زيتون جديد من اكبر المعامل واحسنها مركزا لوجودها باهم مراكز صفاقس

فمن اراد المخابرة في ذلك فليخاطب السيد محمد المصمودي نهج احمد باي بصفاقس

## اعلان
### لمعالجة الاسنان

يعلم الكافة الحكيم م. ليون ميو طبيب الاسنان المتخرج من كليتي سويسرا وامريكا انه فتح محلا ثانيا بالمدينة العربية قرب زاوية سيدي علي النوري الذي يقبل به الحرفاء من الساعة الثامنة صباحا الى الزوال فقط . كما انه يعلم حرفاءه ان جميع الاسنان من ذهب وفضة وعاج يصنعها هنا بمعمله الخاص الذي هو حاويا لكامل التنسيقات العصرية . ومن يشرف محله يجد ما يسره

## للمبيع

دار تحتوي على عدد ٥ مساكن وبئر ومطبخ بين طريق عطيه والعين خلف السكة الحديدية بالمكان المعروف بـ بورة العاوش . المخابرة في شانها مع ادارة افريقيا بصفاقس وقد استنتج فيها بفرنكات ٨٠٠٠ وثمنها كله حاظر

## الماوى الصحي التونسي

باب الخضراء عدد ٣ - تليفون ٢١ - ١٠

لصاحبه الحكيم محمد التلاتلي

المحرز على الوسام الذهبي من كلية تولوز

اسس هذا الماوى الصحي الجديد لقبول المرضى الذين تصعب عليهم المعالجة بمحلاتهم و يفرون من الدخول للمستشفيات لما يفقدون بها من المرافقة فيجدون بالماوى المذكور بيوتا ... مستقلة على غاية من النظام مناسبة لصيانة الحريم مع وجود ممرضات وطبيب مقيمين ليلا ونهارا بالمحل وخصص بالماوى قسم للامراض الباطنية على اختلافها كامراض القلب والكلا والحمى والسلطان وامراض المجرى وقسم للولادة وامراض النساء واخر للعمليات الجراحية التي يكون اجراؤها بمعاضده بعض الاطباء من مهرة الجراحين كل ذلك مع الرفق وشدة الاعتناء وحسن المعاملة .

## روايح العصر الجديد

لصاحبه السيدين الصادق وحسين السلامي

نهج الباي عدد ٦١ بصفاقس

من قصد هذا المحل وجد ما يسره من الاعطار الفائحة الصفاقسية وانواع الكلونيات وماء الزهر والياسمين وكما يوجد عنده ذو من العال فاقصده تجد ما يسرك ويجعلك من زبائن هذا المحل

## قاعة العصر الجديد

لصاحبها الوطني السيد حسن علولو

نهج الباي عدد ٥٨ بصفاقس

ان هذه القاعة هي الوحيدة عندنا بصفاقس المنظمة على الهيئة العصرية شهد العموم بنظافتها نظافة آلاتها ومن زارها لم يفارقها

الحلاقة بجميع انواعها . ويقبل الاشتراكات الكولونيات

## اعلان

يعلن المسيو جوزاف فاليا الحكيم بنهج سيدي بن الحسن انه فتح محلا ثانيا بباب البحر نهج

فليب طوماس « قرب التمثال » بين بنك ( سوسيتي جنيرال ) سابقا ومحل بيع الفونوغراف بالطابق الثاني وهو يقبل به زائريه من الساعة الثانية بعد الزوال الى الساعة الخامسة .

ويعلم زبائنه الكثيرين انه جلب من الخارج سنانا من ذهب وفضة وعاج بثمن زهيد وسيؤسس معملا عصريا لصنع جميع انواع الاسنان

## فرصة بهجة

بابور يخدم بزيت الغاز « بترول » له قوة عشرين حصانا من نوع « هرنسبي » فاليت وثلاث رحي حجر لطحن الحبوب الجميع على غاية ما يرام ومعدة للبيع بثمن مناسب جدا فمن له رغبة في ذلك فليتخابر مع السيد محمد الصالح الشطي بمساكن

## معمل الاعطار التونسية المزيوية
### والاشربة الطبيعية

صندوق البريد ١٧١

ان شهرة هذا المعمل لم تقف عند القطر التونسي فقط بل حتى وفي الخارج فمن اراد اقتناء مصنوعاته من اعطار ومياه وغيرها فما عليه الا مخاطبته كتابيا وهو حاضر الى اجابته بسرعة تامة

تطلب منه البخورات مثل « الند » الذي هو من خاصيته وحده . طوابع العنبر . بانواعه العديدة . واطلبوه ايضا في صابون الحمام . اختراعه الحديث

## فرصة ثمينة
### في بيع استعجالي

... دار كبيرة ذات طبقتين ... كبيرة ومرافق متعددة منها الكهرباء وهي على اتم نظام واكمل صحة كائنة بموقع جميل جدا بالمدينة قرب نهج القصبة والان شاغرة

فيلا جميلة جد حديثة البناء ذات طبقتين بها اربع بيوت كبيرة وثلاثة مقاصر وبيتان كبيرتان بالجنينة المحيطة بها كائنة قرب رحبة الغنم مسجلة وبها ماء زغوان والان شاغرة

فيلا بها اربع بيوت كبيرة وبيتان خارجتان حديثة البناء مساحة ارضها ٦٠٠ مترو وبها ماء فوان كائنة بموقع مهم برادة ( رادس ) والان شاغرة

ارض معدة للبناء بموقع مهم بمرسى فيصل مساحتها ٤٠٠ مترو مسجلة

حانوت كائنة بسوق الحفصي ثمنها مناسب جد

## اعلان بيع

حديقة جميلة جدا على طريق قرمدة تبعد من المدينة بميلين ومساحتها تفوق من الخمس مراجع بناؤها مستحدث متركب من ثلاث بيوت ومخزن ومطبخ بجميع مرافقه . قريب من الطريق المكيس

المخابرة في شانها مع ادارة افريقيا بصفاقس

حانوت كائنة بنهج الكتبية ثمنها مناسب جدا

... ذلك السيد محمد الصادق الرزقي صاحب مكتب التوسط العقاري بنهج الكتبية عدد ٣٤ بتونس

صاحب الامتياز : الصادق الرزقي

المطبعة الاهلية نهج الديوان عدد ٥ - تونس